

**GEMEINDE SCENNA**  
AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL



**COMUNE DI SCENA**  
PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

**Beschlussniederschrift  
des Gemeindevausschusses**

**Verbale di deliberazione  
della Giunta comunale**

Gegenstand:

Oggetto:

*Jagdrevier Schenna - Gewährung eines  
Investitionsbeitrages 2026 - CUP:  
F36F26000030004*

*Riserva di caccia di Scena - concessione di  
un contributo in conto capitale 2026 - CUP:  
F36F26000030004*

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

UHR - ORE

05.05.2026

14:00

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex über die örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino - Südtirol und der in der geltenden Gemeindevsatzung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindevausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino – Alto Adige e dal vigente statuto comunale, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

	Abwesend entschuld.	Assenti giustific.	Abwesend untentsch.	Assenti ingiustific.
Annelies Pichler				
Franz Dapra'				
Johann Pircher				
Josef Mair				
Simone Berta Piffer				

Seinen Beistand leistet die Gemeindevsekretärin

Assiste la Segretaria comunale

Birgit Sulser

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit,  
übernimmt Herr/Frau

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il  
Signor/a

Annelies Pichler

in seiner/ihrer Eigenschaft als Bürgermeisterin  
den Vorsitz.

nella sua qualità di Sindaca  
ne assume la presidenza.

GEGENSTAND: Jagdrevier Schenna - OGGETTO: Riserva di caccia di Scena -  
Gewährung eines  
Investitionsbeitrages 2026 - concessione di un contributo in  
CUP: F36F26000030004 - conto capitale 2026 - CUP:  
F36F26000030004

Das Jagdrevier Schenna hat mit Gesuch vom 14.04.2026 um die Gewährung eines Investitionsbeitrages für den Ankauf einer Drohne angesucht.

Die geltende Gemeindeverordnung, genehmigt mit Ratsbeschluss Nr. 48 vom 19.12.2023, regelt die Gewährung von Beiträgen an Körperschaften und Private.

Nach Überprüfung der vom Antragsteller vorgelegten Dokumentation:

- ◆ Beschreibung und Begründung des Vorhabens
- ◆ Kostenvoranschlag
- ◆ Finanzierungsplan

Die vorgelegte Dokumentation entspricht den Vorgaben der geltenden Gemeindeverordnung und somit kann der beantragten Finanzierung stattgegeben werden.

Es wird ein einmaliger Finanzierungsbeitrag von 2.500,00 € für den Ankauf einer Drohne gewährt und ausgezahlt.

Der vorliegende Beschluss soll im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 für unverzüglich vollziehbar erklärt werden, damit der Beitrag sofort ausgezahlt werden kann.

Es wird Einsicht genommen in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag, im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018, hinsichtlich der

- a) technisch-administrativen Ordnungsmäßigkeit (C8M2rcoOdwKpuJPn9I6mO1T6qsdJkzQ/+vIqjYNjGFA=) und
- b) buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (cXTnPZABPekilAV8n6bL92ELACD+tCgff5CgoChPSno=);

Aufgrund:

- des einheitlichen Strategiedokuments 2026 - 2028 und des geltenden Haushaltsvoranschlags;
- der geltenden Satzung der Gemeinde;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino Südtirol (RG vom 3. Mai 2018, Nr. 2);
- der Buchhaltungs- und Finanzordnung der

La riserva di caccia di Scena con domanda del 14.04.2026 ha chiesto la concessione di un contributo in conto capitale per l'acquisto di un drone.

Il vigente regolamento comunale, approvato con delibera consiliare n. 48 del 19.12.2023, disciplina la concessione di contributi ad enti e privati.

Dopo esame della documentazione presentata dal richiedente:

- ◆ descrizione e motivazione dell'iniziativa
- ◆ preventivo spesa
- ◆ piano finanziario

La documentazione giustificativa presentata corrisponde a quanto previsto dal vigente regolamento comunale e pertanto il finanziamento richiesto può essere concesso.

Viene concesso e liquidato un contributo in conto capitale di 2.500,00 € per l'acquisto di un drone.

La presente delibera dovrà essere dichiarata immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018, affinché il contributo possa essere liquidato subito.

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione, ai sensi degli art. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018 in ordine

- a) alla regolarità tecnica-amministrativa (C8M2rcoOdwKpuJPn9I6mO1T6qsdJkzQ/+vIqjYNjGFA=) e
- b) alla regolarità contabile (cXTnPZABPekilAV8n6bL92ELACD+tCgff5CgoChPSno=);

In base:

- al documento unico di programmazione 2026 - 2028 e il vigente bilancio di previsione;
- al vigente statuto comunale;
- al codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige (LR del 3 maggio 2018, n. 2);
- all'ordinamento finanziario e contabile dei

Gemeinden und der Bezirksgemeinschaften (LG vom 12. Dezember 2016, Nr. 25);

- des staatlichen Einheitstextes der Gemeindeordnung (GvD vom 18. August 2000, Nr. 267);

comuni e delle comunità comprensoriali (LP del 12 dicembre 2016, n. 25);

- al testo unico delle leggi sull'ordinamento degli enti locali (d.lgs. del 18 agosto 2000, n. 267);

b e s c h l i e ß t

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig durch Handerheben:

- 1) Aus den in den Prämissen angeführten Gründen dem Jagdrevier Schenna einen Investitionsbeitrag in Höhe von 2.500,00 € für den Ankauf einer Drohne zu gewähren.
- 2) Den Investitionsbeitrag nach Vorlage der Unterlagen gemäß Art. 6 der geltenden Gemeindeverordnung über die Gewährung von Beiträgen auszusahlen.
- 3) Die Ausgabe in Höhe von 2.500,00 € wird gemäß nachstehender Übersicht finanziert:

Kapitel capitolo	Verpflichtung Nr. n. impegno	Kompetenzjahr anno competenza
09052.03.40100	783	2026

- 4) Dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 in eigener Abstimmung für unverzüglich vollziehbar erklärt.

Jede/r Bürgerin/Bürger kann gegen den vorliegenden Beschluss während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung gemäß Art. 183, Abs. 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018, Einwände beim Gemeindeausschuss vorbringen und jede/r Interessierte kann innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit dieser Maßnahme beim Regionalen Verwaltungsgericht für Trentino-Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs einreichen kann. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010 (Verwaltungsprozessordnung), auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.

LA GIUNTA COMUNALE

d e l i b e r a

all'unanimità per alzata di mano:

- 1) Di concedere per i motivi di cui alle premesse, alla riserva di caccia di Scena un contributo in conto capitale di 2.500,00 € per l'acquisto di un drone.
- 2) Di liquidare il contributo in conto capitale dopo la presentazione dei documenti di cui all'art. 6 del vigente regolamento comunale per la concessione di contributi.
- 3) La spesa di 2.500,00 € viene finanziata come risulta dal seguente prospetto:

- 4) La presente delibera viene dichiarata immediatamente esecutiva in apposita votazione ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018.

Ogni cittadina/cittadino, ai sensi dell'art. 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018, può presentare alla Giunta Comunale opposizione alla presente deliberazione entro il periodo della sua pubblicazione e ogni interessata/interessato può presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa per la Regione Trentino-Alto Adige, Sezione autonoma di Bolzano, entro 60 giorni dall'esecutività della stessa. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, c. 5, d.lgs 104 del 02.07.2010 (codice del processo amministrativo), è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und unterfertigt

Letto, confermato e sottoscritto

**Bürgermeisterin / Sindaca**  
Annelies Pichler

**Gemeindesekretärin / Segretaria comunale**  
Birgit Sulser

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale